

## Sag C-137/95 P

### Vereniging van Samenwerkende Prijsregelende Organisaties in de Bouwnijverheid m.fl. mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber

»Appel — konkurrence — vedtagelser inden for sammenslutninger af virksomheder  
— fritagelse — vurdering af overtrædelsernes grovhed — åbenbart, at appellen skal  
forkastes«

Domstolens kendelse af 25. marts 1996 ..... 1613

#### Sammendrag af kendelse

1. *Appel — anbringender — anbringende mod en doms præmis, der ikke er nødvendig som begrundelse for domskonklusionen — uvirksomt*
2. *Konkurrence — bøder — størrelse — fastsættelse — kriterier — overtrædelsernes grovhed og varighed — hensyntagen til betingelserne for Kommissionens påleggelse af bøder — udelukket*  
*(Rådets forordning nr. 17, art. 15, stk. 2, andet afsnit)*

3. *Konkurrence — bøder — betingelser for Kommissionens påleggelse af bøder — overtrædelse begået forsætligt eller uagtsomt — alternative betingelser*  
(Rådets forordning nr. 17, art. 15, stk. 2, første afsnit)

1. Et anbringende, der under en appelsag fremføres mod en supplerende begrundelse i en dom fra Retten, hvis konklusion er tilstrækkeligt begrundet i andre præmisser, må forkastes.
2. Retten er ikke forpligtet til, for at fastslå grovheden af en overtrædelse af konkurrencereglerne, at undersøge, om den er begået forsætligt eller uagtsomt, og end mindre til at sondre mellem de to tilfælde.

Det fremgår af den klare og præcise ordlyd af artikel 15, stk. 2, i forordning nr. 17, at denne omhandler to særskilte spørgsmål. Dels fastsætter den i første afsnit de betingelser, som skal være opfyldt, for at Kommissionen kan pålægge bøder; blandt disse betingelser er betingelsen om, at overtrædelsen skal

være forsætlig eller uagtsom (begyndelsesbetingelser). Dels indeholder den i andet afsnit bestemmelser om fastsættelse af bødens størrelse, som afhænger af overtrædelsens grovhed og varighed, og indeholder ingen obligatorisk (og i øvrigt heller ingen fakultativ) henvisning til betingelserne i første afsnit. Herved skal overtrædelsernes grovhed fastslås på grundlag af en lang række forhold, bl.a. sagens særlige omstændigheder og dens sammenhæng, uden at der er opstillet en bindende eller udtømmende liste over de kriterier, som obligatorisk skal tages i betragtning.

3. Artikel 15, stk. 2, første afsnit, i forordning nr. 17 sonderer ikke efter, om overtrædelsen er begået forsætligt eller uagtsomt, men nævner disse to betingelser for at pålægge en bøde som alternativer.